

ὀδυνᾶσθαι. Πονῶ, feel pain, Δημόκριτος 159 εἰ τοῦ σώματος αὐτῆς δίκην λαχόντος, παρὰ πάντα τὸν βίον ὧν ὠδύνηται (καὶ) κακῶς πέπονθεν.

ὀδύνη. Ὀδύνη/πόνος, grief/pain, Ἐμπεδοκλῆς 112.12 δηρὸν δὴ χαλεπῆσι πεπαρμένοι (ἀμφ' ὠδύνησιν) Δημόκριτος 275 τεκνοτροφίη σφαλερόν· τὴν μὲν γὰρ ἐπιτυχίην ἀγῶνος μεστήν καὶ φροντίδος κέκτηται, τὴν δὲ ἀποτυχίην ἀνυπέροθετον ἐτέρῃ ὠδύνη. Πρβλ. ἀλγεῖν, ἀλγύνειν.

ὄζειν (τύπ. ὄσδειν). Ἀποπνέω ὄσμη/μυρίζω, have an odour/smell, Ξενοφάνης 1.6 ἄλλος δ' οἶνος ἔτοιμος... μείλιχος ἐν κεράμοισ' ἄνθος ὄζόμενος. Πρβλ. ὄσμη.

ὄθνεϊος. Ξένος/μὴ οἰκεῖος, alien/not familiar, Δημόκριτος 60 κρέσσον τὰ οἰκήϊα ἐλέγχειν ἁμαρτήματα ἢ τὰ ὄθνεϊα 80 αἰσχροὺς τὰ ὄθνεϊα πολυπραγμονέοντα ἀγνοεῖν τὰ οἰκήϊα 90 ἢ τῶν συγγενῶν ἔχθρη τῆς τῶν ὄθνεϊων χαλεπωτέρῃ μάλα.

οἰακίζειν. Κατευθύνω τὸ πηδάλιο/κυβερνῶ, steer/govern, Ἡράκλειτος 64 τὰ δὲ πάντα οἰακίζει Κεραυνός. Πρβλ. κατιθύνειν.

οἶδμα. Φουσκωμένο κύμα, swelling wave, Ἐμπεδοκλῆς 100.7-24 αἰθῆρ παφλάζων καταΐσσεται οἶδματα μάργω ... αἰθέρος εὐθὺς ῥεῦμα κατέρχεται οἶδματα θῦον.

οἶεσθαι (τύπ. οἶειν, συνών. δοκεῖν, ἠγεῖσθαι, νομίζειν) **1.** Νομίζω/πιστεύω, believe, Ἐμπεδοκλῆς 16.1 οὐδέ ποτ', οἶω, τούτων ἀμφοτέρων κενεώσεται ἄσπετος αἶψα **2.** Φαντάζομαι/ἔχω τὴν ἐντύπωση, imagine/have the impression, Δημόκριτος 52 τὸν οἶόμενον νοῦν ἔχειν ὁ νοουθετέων ματαιοπονεῖ.

οἰκεῖν. Κατοικῶ, inhabit, Δημόκριτος 171 εὐδαιμονίη οὐκ ἐν βοσκήμασιν οἰκεῖ οὐδὲ ἐν χρυσῶ· ψυχὴ οἰκητήριον δαίμονος.

οἰκεῖος 1. Οἰκεῖος/προσιδιάζων, appropriate/suitable, Φιλολόγος 11.22-25 ψεῦδος δὲ οὐδὲν δέχεται ἀτῶ ἀριθμῶ φύσις οὐδὲ ἁρμονία· οὐ γὰρ οἰκεῖον αὐτοῖς ἐστι ... πολέμιον γὰρ καὶ ἐχθρὸν τῆ φύσει τὸ ψεῦδος, ἀδ' ἀλήθεια οἰκεῖον καὶ σύμφυτον

τᾶ τῷ ἀριθμῷ γενεᾷ Δημόκριτος 226 οἰκῆιον ἐλευθερίας παρρησίη, κίνδυνος δὲ ἢ τοῦ καιροῦ διάγνωσις 267 φύσει τὸ ἄρχειν οἰκῆιον τῷ κρέσσονι 2. Οἰκεῖος/ἰδικός, one's own, Δημόκριτος 60 κρέσσον τὰ οἰκῆια ἐλέγγχειν ἁμαρτήματα ἢ τὰ ὀθνεῖα 293 ἀπορέουσι δὲ οἰκηίης χαρᾶς. || τὰ οἰκήια. Δημόκριτος 80 αἰσχροὺν τὰ ὀθνεῖα πολυπραγμονέοντα ἀγνοεῖν τὰ οἰκῆια.

οἰκέτης. Οἰκόσιτος δοῦλος, domestic slave, Δημόκριτος 270 οἰκέταισιν ὡς μέρεσι τοῦ σκήνεος χρῶ ἄλλω πρὸς ἄλλο. Πρβλ. δοῦλος.

οἰκήιος. Βλ. οἰκεῖος.

οἰκησις. Κατοικία, dwelling, Ἄναξαγόρας 4.10 καὶ τὴν γῆν αὐτοῖσι φύειν πολλὰ τε καὶ παντοῖα, ὧν ἐκεῖνοι τὰ ὀνήιστα συνενεργάμενοι εἰς τὴν οἰκησιν χρῶνται. Πρβλ. οἶκος, οἰκητήριον.

οἰκητήριον. Ἐνδιαίτημα, home, Δημόκριτος 171 εὐδαιμονίη οὐκ ἐν βοσκήμασιν οἰκεῖ οὐδὲ ἐν χρυσῷ· ψυχὴ οἰκητήριον δαίμονος. Πρβλ. οἶκος, οἰκησις.

οἰκοδομία. Οἰκοδομική/τέχνη τοῦ οἰκοδομεῖν, art of building, Δημόκριτος 154 μαθητὰς (sc. τῶν ζώων) ἐν τοῖς μεγίστοις γεγόνотας ἡμᾶς· ἀράχνης ἐν ὑφαντικῇ καὶ ἀκεστικῇ, χελιδόνος ἐν οἰκοδομίᾳ, καὶ τῶν λιγυρῶν, κύκνου καὶ ἀηδόνας, ἐν ᾧδῇ κατὰ μίμησιν.

οἶκος. Οἶκος/σπιτικό, home/household, Δημόκριτος 288 νόσος οἶκου καὶ βίου γίνεται ὄκωσπερ καὶ σκήνεος.

οἰκτίρειν (ἀντίθ. φθονέειν). Αἰσθάνομαι οἶκτο/λυποῦμαι, feel pity/be sorry for, Δημόκριτος 255 ὅταν οἱ δυνάμενοι τοῖς μὴ ἔχουσι καὶ προτελεῖν τολμέωσι καὶ ὑπουργεῖν καὶ χαρίζεσθαι, ἐν τούτῳ ἤδη καὶ τὸ οἰκτίρειν ἔνεστι καὶ μὴ ἐρήμους εἶναι καὶ τὸ ἑταίρους γίγνεσθαι.

οἰστός. Βέλος, arrow, Ζήνων A 27 (DK I 253,38) ἡ οἰστός φερομένη ἔστηκεν.